



## Le chariot des comédiens



Teatro Paravento Locarno  
Case Postale 615  
David M. Zurbuchen  
Miguel Á. Cienfuegos  
CH-6601 Locarno  
Tél./fax: +41-91-751 93 53  
info@teatro-paravento.ch  
www.teatro-paravento.ch

Conférence-spectacle, dénuée de tout académisme, sur le théâtre itinérant italien.

Dénuée de tout académisme, cette conférence sur le théâtre itinérant italien semble s'improviser là, au moment de la représentation. Notre chariot transporte un bref historique de la Commedia dell'Arte et du théâtre italien en général, en y intégrant les meilleures scènes héritées des acteurs de la Commedia ou provenant des plus belles pages des oeuvres de Goldoni. Sans oublier bien sûr l'incontournable et éternel "Arlequin valet de deux maîtres", dont nous jouons les plus hilarantes et délicieuses scènes devenues désormais les classiques du genre : Arlequin et la lettre, Arlequin et la malle, Arlequin et le dîner... il y en a tant!



Le "Chariot des comédiens" réserve également une place particulière aux acteurs italiens du XIX<sup>ème</sup> siècle, héritiers directs de la Commedia dell'Arte. Pour présenter ce thème nous avons pu bénéficier de l'aide précieuse de Sergio Tofano, metteur en scène italien actif au début du XX<sup>ème</sup> siècle, qui nous laissa avec "Le théâtre à l'ancienne italienne" un livre riche d'anecdotes très amusantes sur la vie des acteurs ambulants italiens du XIX<sup>ème</sup> siècle, sur leur grandeur et décadence et



**TEATRO**  
paravento  
  
**LOCARNO**

sur les interminables tournées qui les menaient jusqu'au fin fond de la pampa argentine.

Nous avons été sollicités à diverses occasions pour donner des stages et des conférences sur la Commedia dell'Arte. Comme les expériences se sont révélées à chaque fois très satisfaisantes, notre compagnie a décidé de créer, à partir de la conférence, un événement plus théâtral bien structuré mais conservant l'aspect ludique qui a toujours caractérisé nos productions: une conférence sur la Commedia dell'Arte qui est elle-même en fin de compte de la Commedia dell'Arte.

La musique et les chansons en direct permettent de créer les atmosphères tantôt festives tantôt nostalgiques du spectacle.

Teatro Paravento Locarno  
Case Postale 615  
David M. Zurbuchen  
Miguel Á. Cienfuegos  
CH-6601 Locarno  
Tél./fax: +41-91-751 93 53  
info@teatro-paravento.ch  
www.teatro-paravento.ch



## Production

Texte et mise en scène	<b>Miguel Ángel Cienfuegos</b>
Comédiens et musiciens	<b>Miguel Ángel Cienfuegos</b> <b>Luisa Ferroni</b> <b>Noce Noseda</b> <b>Clotilde Pichonnaz</b> <b>David Matthäus Zurbuchen</b>
Personnages	
Les serviteurs	<b>Arlequin, Brighella et</b> <b>Colombine</b>
Les nobles	<b>Pantalon et le Docteur</b>
Les amoureux	<b>Florindo, Béatrice et Silvio</b>
Durée	100 minutes. Avec entracte.
Tournées	Suisse, Allemagne, Autriche, Luxembourg, Chili..

